FORSLAG TIL AFGØRELSE FRA GENERALADVOKAT
Carl Otto Lenz
fremsat den 21. november 1990 *

Hr. afdelingsformand,
de herrer dommere,

1. Domstolen er bekendt med Kommissionens påstand i denne sag, nemlig at det statueres, at Den Italienske Republik har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til Rådets direktiv 83/513/EØF af 26. september 1983 [1] om grænseværdier og kvalitetsmålsætninger for udledninger af cadmium, idet den ikke inden for den i direktivets artikel 6 fastsatte frist har truffet samtlige de foranstaltninger, der er nødvendige for behørigt at gennemføre direktivet, eller idet den ikke straks har underrettet Kommissionen om sådanne foranstaltninger.

2. De syv punkter, som Kommissionens repræsentant nævnte for lidt siden, fremgår af retsmøderapporten. Den italienske regerings repræsentant har hverken i dag under den mundtlige forhandling eller under skriftvekslingen bestridt, at der foreligger et traktatbrud. Jeg skal derfor foreslå Domstolen, at der gives Kommissionen medhold i sagen, og at Den Italienske Republik endvidere dømmes til at betale sagens omkostninger.

* Originalsprog: tysk.

1 — EFT L 291, s. 1.